

Bản án số: 03/2020/HS-PT

Ngày 16/01/2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH AN GIANG**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Thái Văn Chấn.

Các Thẩm phán:

1. Bà Phạm Thị Minh Châu.

2. Ông Hoàng Ngọc Linh.

- Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Bà Ngô Kim Quyên – Thư ký
Tòa án Tòa án nhân dân tỉnh An Giang.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh An Giang tham gia phiên tòa:

Ông Trần Chí Tâm - Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 01 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh An Giang, mở phiên tòa công khai xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số 198/2019/TLPT-HS ngày 03 tháng 12 năm 2019 đối với bị cáo Thái Thị Bích H do có kháng cáo của bị cáo Thái Thị Bích H đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 77/2019/HS-ST ngày 24 tháng 10 năm 2019 của Tòa án nhân dân thành phố CD, tỉnh An Giang.

Bị cáo kháng cáo:

Thái Thị Bích H, sinh ngày 15/6/1983; Giới tính: Nữ; Nơi cư trú: Tổ 27, khóm VT 1, phường NS, thành phố CD, tỉnh An Giang; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Đạo Phật; Nghề nghiệp: Mua bán; Trình độ học vấn: Lớp 9/12; Cha: Thái Văn Đ, sinh năm 1950; Mẹ: Nguyễn Thị T, sinh năm 1953; Chồng: Nguyễn Thành T, sinh năm 1979 (đã ly hôn); Có 02 người con, lớn sinh năm 2006, nhỏ sinh năm 2008.

- Tiền án, tiền sự: Không.

- Bị tạm giam từ ngày 02/10/2019 đến nay.

- Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

* *Người bào chữa:* Luật sư Ninh Văn K – Văn phòng luật sư Ninh Văn K
- Đoàn luật sư tỉnh An Giang, bào chữa theo yêu cầu cho bị cáo Thái Thị Bích H (có mặt) .

Địa chỉ: Số 44, đường QCT, phường BK, thành phố LX, tỉnh An Giang.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trưởng Công an phường NS, thành phố CD, tỉnh An Giang có kế hoạch số 24/KH-TTKS ngày 01/5/2019 và số 25/KH-TTKS ngày 06/5/2019, để triển khai kế hoạch số 17/KH-CATP ngày 28/02/2019 của Trưởng Công an thành phố CD về tuần tra, kiểm soát đảm bảo trật tự an toàn giao thông, trật tự công cộng, giải tỏa lòng lề đường, trên địa bàn phường NS, thành lập tổ công tác để thực hiện kế hoạch.

Khoảng 06 giờ ngày 11/5/2019, Tổ công tác gồm: Thiếu tá Đặng Nguyễn Hoàng Th (Cán bộ Công an phường làm tổ trưởng), cùng các chiến sĩ công an phường gồm Trần Hữu L, Tô Văn N và phối hợp lực lượng bảo vệ dân phố: Đỗ Hồng D, Lâm Văn B tiến hành tuần tra, kiểm soát đến khu vực tổ 27, khóm VT, phường NS, thành phố CD phát hiện hộ kinh doanh của Thái Thị Bích H đặt 03 thùng nhựa đựng hoa lán chiếm vỉa hè nên N và D đến làm việc, thông báo lỗi vi phạm và tạm giữ thùng nhựa đựng hoa, H và Nguyễn Thị Thúy H1 (người làm thuê cho H) ngăn cản, giật lấy thùng hoa, hắt nước và hoa rơi xuống đất; trong lúc giằng co, tay của H1 quơ trúng mặt và móng tay cào trầy xước cổ tay của D. Sau đó, D mang thùng nhựa để lên xe tổ công tác, H chạy theo dùng tay đánh 02 cái vào mặt D thì được B can ngăn, H dùng tay đánh B, B đưa tay lên đỡ, H la hét, xúc phạm những người trong tổ công tác.

Nhận được thông tin, Nguyễn Thế T, Phó trưởng Công an phường NS đến nơi, mời H, H1 về trụ sở Công an phường, nhưng cả hai không chấp hành. T chỉ đạo chiến sĩ Trần Hữu L thu giữ thùng nhựa đựng hoa do H đặt vi phạm, H ngăn cản, dùng tay đẩy từ phía sau làm Hữu L bị trượt ngã; Hữu L dùng tay giữ tay của H, H vùng vẫy làm tuột áo, H la lớn “Công an lột quần áo phụ nữ”, H dùng tay đánh Hữu L, L đưa tay lên đỡ; H dùng lời lẽ xúc phạm những người trong tổ công tác, sau đó được mọi người can ngăn.

Căn cứ biên bản xem xét dấu vết trên thân thể của Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an thành phố CD lập ngày 11/5/2019, ghi nhận:

- Trần Hữu L: Vết phù nề 1/3 dưới mặt ngoài cẳng tay trái, kích thước (04 x 02) cm.

- Lâm Văn B: Vết phù nề 1/3 dưới mặt ngoài cẳng tay trái, kích thước (06 x 3,5) cm.

- Đỗ Hồng D: Vết say sát mặt trong nếp cổ tay phải: Vết thứ 1, kích thước (01 x 0,2) cm; Vết thứ hai, kích thước (01 x 0,1) cm.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 77/2019/HS-ST ngày 24 tháng 10 năm 2019 của Tòa án nhân dân thị xã CD, tỉnh An Giang, quyết định:

Tuyên bố bị cáo Thái Thị Bích H, phạm tội “Chống người thi hành công vụ”.

Căn cứ: khoản 1 Điều 330; các điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật Hình sự năm 2015, đã được sửa đổi bổ sung năm 2017;

Xử phạt: Bị cáo Thái Thị Bích H 01 (một) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 02/10/2019.

Ngoài ra, án sơ thẩm xử còn tuyên về phần án phí và quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 25/10/2019, bị cáo Thái Thị Bích H có đơn kháng cáo với nội dung: Xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại phiên tòa phúc thẩm hôm nay, bị cáo Thái Thị Bích H yêu cầu kháng cáo xin giảm hình phạt và xin được hưởng án treo, với lý do: Hoàn cảnh gia đình khó khăn; chồng đã ly hôn, là lao động chính đang nuôi 02 con còn nhỏ không ai chăm sóc, đang ở nhờ nhà cha mẹ và cha mẹ cũng đã lớn tuổi.

Kiểm sát viên thực hiện quyền công tố tại phiên tòa, sau khi xét hỏi, tranh luận, xem xét tính chất, mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo; xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và yêu cầu kháng cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử, áp dụng điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015. Không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo, giữ nguyên bản án sơ thẩm.

Người bào chữa trình bày lời bào chữa cho bị cáo Thái Thị Bích H không tranh luận về tội danh và khung hình phạt. Tuy nhiên, đề nghị Hội đồng xét xử có quan tâm xem xét các tình tiết giảm nhẹ cho bị cáo, tại phiên tòa cũng như trong quá trình điều tra, bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ rõ thái độ ăn năn, hối cải; chưa có tiền án, tiền sự; phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; hoàn cảnh gia đình khó khăn; nhận thức pháp luật có phần hạn chế; lực lượng làm nhiệm vụ có phần quá nghiêm khắc, hành vi của bị cáo chỉ đáng xử phạt hành chính; hiện đang nuôi 02 con còn nhỏ; nhân dịp Tết cổ truyền của dân tộc nhằm thể hiện tính nhân đạo của pháp luật và tạo điều kiện cho bị cáo, đề nghị chấp nhận yêu cầu kháng cáo cũng đủ tác dụng giáo dục bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo Thái Thị Bích H làm đơn kháng cáo trong hạn luật định, nên được Hội đồng xét xử chấp nhận và xét xử theo thủ tục phúc thẩm.

[2] Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo thừa nhận thực hiện hành vi phạm tội như nội dung án sơ thẩm, lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai trong quá trình điều tra; phù hợp với lời khai của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và người làm chứng; cùng các tài liệu, chứng cứ khác của vụ án được thu thập có trong hồ sơ vụ án. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm tuyên xử bị cáo Thái Thị Bích H, về tội “Chống người thi hành công vụ” theo khoản 1 Điều 330 của Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017 là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Xét yêu cầu kháng cáo của bị cáo thì thấy:

Bị cáo có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi của mình là xâm phạm đến trật tự xã hội của Nhà nước, là vi phạm pháp luật, nhưng bị cáo bất chấp và cố ý thực hiện. Khi tổ công tác thực hiện nhiệm vụ được giao phát hiện hộ kinh doanh của bị cáo đặt 03 thùng nhựa đựng hoa bán lấn chiếm vỉa hè, qua làm việc thông báo lỗi vi phạm cho bị cáo biết và tạm giữ các thùng nhựa. Chẳng những bị cáo không chấp hành, mà còn có một chuỗi hành vi vi phạm như: ngăn cản, giật lấy thùng hoa, hắt nước, giăng co, la hét có lời lẽ xúc phạm và dùng tay đánh chống trả, cản trở lại những người thi hành, thực hiện công vụ, làm cho họ không thực hiện nhiệm vụ được giao. Hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến hoạt động bình thường, đúng đắn của cơ quan Nhà nước, của cán bộ, công chức và những người được giao nhiệm vụ, công vụ, gây mất an ninh trật tự tại địa phương. Do đó, cần có một mức hình phạt nghiêm tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo mới có tác dụng giáo dục, răn đe và phòng ngừa chung.

Xét thấy, Tòa án cấp sơ thẩm đã xem xét đánh giá toàn diện tính chất mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo, xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và tuyên phạt bị cáo Thái Thị Bích H 01 năm tù là phù hợp, thỏa đáng. Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo kháng cáo nhưng không cung cấp được tình tiết giảm nhẹ nào mới, ngoài các tình tiết giảm nhẹ mà án sơ thẩm đã xem xét, nên Hội đồng xét xử không có căn cứ để chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo và giữ nguyên bản án sơ thẩm như đại diện Viện kiểm sát đề nghị.

Lời trình bày bào chữa của người bào chữa được Hội đồng xét xử xem xét trong lúc nghị án.

[4] Các phần quyết định khác của bản án hình sự sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ: điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm b khoản 2 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo Thái Thị Bích H xin giảm nhẹ hình phạt và xin được hưởng án treo.

Giữ nguyên bản án sơ thẩm.

Áp dụng: khoản 1 Điều 330; các điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015 đã được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Thái Thị Bích H 01 (một) năm tù, về tội “Chống người thi hành công vụ”. Thời hạn tù tính từ ngày 02/10/2019.

Bị cáo Thái Thị Bích H phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự phúc thẩm.

Các phần quyết định khác của bản án hình sự sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh;

- VKSND tỉnh An Giang;

- VKSND TP. CĐ;

- TAND TP. CĐ;

- CQCSĐT TP. CĐ;

- Chỉ cục Thi hành án dân sự TP. CĐ;

- Trại tạm giam;

- Bị cáo;

- Phòng Kiểm tra nghiệp vụ và Thi hành án hình sự;

- Tòa Hình sự;

- PV 06 - Công an tỉnh An Giang;

- Sở Tư pháp An Giang;

- Văn phòng;

- Lưu HS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Thái Văn Chấn